Pavel Brul

Moscow, Russia

+7 (985) 256-7737 • paul_brul@mail.ru

Professional Summary:

Qualified English-Russian technical translator with a proven ability to translate written documents from a source language to a target language. Hands on experience in providing both written and oral translation and interpretation services between parties.

Experience:

- October 2012 - September 2014 Geomar, Murmansk

Engineer translator

- Written translations of technical documentation and instructions
- December 2011 September 2012 Barenz-Trade, Murmansk

Logistics engineer

- Planning and control of the spare parts supply chain
- December 2010 December 2011 The Armed Forces of the Russian Federation

Seaman, satellite station driver, communications equipment technician

- Maintenance, repair and operation of communication equipment, performance of communication sessions
- March 2010 April 2010 AVTODOM, Moscow

Intern

- Collected and analyzed data for the diploma "Improvement of production and technical facilities of AVTODOM"
 - Created a model of improved repair area in AVTODOM using AutoCAD
- July 2009 August 2009 AVTODOM, Moscow

Intern, Assistant mechanic

- Maintenance and repair of customer's vehicles
- August 2008 August 2008 School of Thought 2000 Ltd., England (UK) Intern
- Lecture and hands-on training course in English in the direction of "Technical maintenance of the car and the automobile industry in the UK." Practical training (certificate)

Education:

Moscow Automobile and Road Construction State Technical University, Moscow 2007- 2010 specialty "Automobiles and automotive services"

Murmansk State Technical University, Murmansk 2005-2007 specialty "Automobiles and automotive services"

Linguistic center LINGUA, Murmansk 2000-2005 program "Advanced study of the English Language"

Skills:

- Languages. Fluent English (written/spoken), native Russian
- Computing. Proficient in Word and Internet Applications, AutoCAD, Trados